

NAŘÍZENÍ KOMISE (ES) č. 1322/2007

ze dne 12. listopadu 2007,

kterým se provádí nařízení Evropského parlamentu a Rady (ES) č. 458/2007 o Evropském systému jednotné statistiky sociální ochrany (ESSPROS), pokud jde o vhodné formáty pro předávání údajů, výsledky, které mají být předány, a kritéria pro měření kvality pro základní systém ESSPROS a modul „příjemci důchodů“

KOMISE EVROPSKÝCH SPOLEČENSTVÍ,

pro měření kvality pro základní systém ESSPROS a pro modul „příjemci důchodů“.

s ohledem na Smlouvu o založení Evropského společenství,

(3) Opatření stanovená tímto nařízením jsou v souladu se stanoviskem Výboru pro statistické programy,

s ohledem na nařízení Evropského parlamentu a Rady (ES) č. 458/2007 o Evropském systému jednotné statistiky sociální ochrany (ESSPROS) ⁽¹⁾, a zejména na čl. 7 odst. 1 a odst. 2 uvedeného nařízení,

PŘIJALA TOTO NAŘÍZENÍ:

vzhledem k těmto důvodům:

Článek 1

(1) Nařízení (ES) č. 458/2007 stanovilo metodický rámec pro sestavování statistik na srovnatelném základě k užítku Společenství a lhůt pro předávání a šíření statistik sestavených v souladu se systémem ESSPROS.

Prováděcí opatření požadovaná čl. 7 odst. 2 nařízení (ES) č. 458/2007 v souvislosti se základním systémem ESSPROS (pro kvantitativní údaje a kvalitativní informace podle programů a podrobný popis dávek) a v souvislosti s modulem „příjemci důchodů“ jsou stanovena v přílohách I a II.

(2) Podle čl. 7 odst. 2 nařízení (ES) č. 458/2007 by měla být přijata prováděcí opatření týkající se formátu pro předávání údajů, výsledků, které mají být předány a kritérií

Článek 2

Toto nařízení vstupuje v platnost dvacátým dnem po vyhlášení v Úředním věstníku Evropské unie.

Toto nařízení je závazné v celém rozsahu a přímo použitelné ve všech členských státech.

V Bruselu dne 12. listopadu 2007.

Za Komisi
Joaquín ALMUNIA
člen Komise

⁽¹⁾ Úř. věst. L 113, 30.4.2007, s. 3.

PŘÍLOHA I

VHODNÉ FORMÁTY PRO PŘEDÁVÁNÍ ÚDAJŮ A VÝSLEDKY, KTERÉ MAJÍ BÝT PŘEDÁNY

1. VHODNÉ FORMÁTY PRO PŘEDÁVÁNÍ ÚDAJŮ A VÝSLEDKY, KTERÉ MAJÍ BÝT PŘEDÁNY, PRO ZÁKLADNÍ SYSTÉM ESSPROS

1.1 Seznam programů

Je nutné poskytnout následující informace prostřednictvím standardní tabulky:

1. pořadové číslo pro identifikaci každého programu;
2. název každého programu;
3. zkrácený název (nepovinné);
4. klasifikace programů na základě pěti kritérií stanovených v příručce ESSPROS, kterou vypracovala Evropská komise ve spolupráci se členskými státy.

1.2 Kvantitativní údaje

Dotazník ESSPROS o kvantitativních údajích zahrnuje příjmy, výdaje a podrobný popis dávek.

1.2.1 Organizace údajů

Údaje se musejí vztahovat k jednomu z kalendářních let, za něž se mají předávat informace (podle přílohy I nařízení (ES) č. 458/2007 o Evropském systému jednotné statistiky sociální ochrany (ESSPROS)).

Standardní tabulka pro roční údaje je sestavena následovně:

- řádky odpovídají podrobné klasifikaci příjmů, výdajů a dávek,
- sloupce odpovídají programům uvedeným v tabulce „seznam programů“ (jeden sloupec pro každý program plus jeden sloupec pro součet všech programů),
- má-li být přidán nový program, postupuje se tak, že se tabulka rozšíří o nový sloupec.

1.2.2 Údaje, které mají být předány

Na úrovni základních položek se údaje za každý rok uvádějí v národní měně; většinu podrobných údajů je třeba poskytnout podle jednotlivých programů (souhrny se automaticky vypočítávají podle vzorců).

1.2.3 Referenční příručka

Podrobná klasifikace, kterou je třeba použít pro poskytnutí údajů, je uvedena v dodatku 1 příručky ESSPROS vypracované Evropskou komisí ve spolupráci s členskými státy.

1.3 Kvalitativní informace podle programů a podrobný popis dávek

Dotazník ESSPROS o kvalitativních informacích zahrnuje oblasti, jež jsou uvedeny v dodatku 2 příručky ESSPROS vypracované Evropskou komisí ve spolupráci s členskými státy.

1.3.1 Organizace údajů

Údaje se musejí vztahovat k jednomu z kalendářních let, za něž se mají předávat informace (podle přílohy I nařízení (ES) č. 458/2007 o Evropském systému jednotné statistiky sociální ochrany (ESSPROS)).

Tyto informace zahrnují:

- informace týkající se veškerých programů fungujících v dané zemi,
- specifické informace pro každý program jednotlivě.

1.3.2 Informace, které mají být předány

Členské státy musejí poskytnout nebo aktualizovat kvalitativní informace týkající se každého programu a každé jednotlivé dávky.

1.3.3 Referenční příručka

Podrobné informace, které je třeba předat, jsou uvedeny v dodatku 2 příručky ESSPROS vypracované Evropskou komisí ve spolupráci s členskými státy.

2. VHODNÉ FORMÁTY PRO PŘEDÁVÁNÍ A VÝSLEDKY, KTERÉ MAJÍ BÝT PŘEDÁNY, PRO MODUL „PŘÍJEMCI DŮCHODŮ“

Dotazník ESSPROS o příjemcích důchodů představuje standardní tabulku.

2.1 Organizace údajů

Údaje se musejí vztahovat k jednomu z kalendářních let, za něž se mají předávat informace (podle přílohy I nařízení (ES) č. 458/2007 o Evropském systému jednotné statistiky sociální ochrany (ESSPROS)).

Standardní tabulka s ročními údaji je sestavena následovně:

— řádky odpovídají kategoriím příjemců důchodů založeným na klasifikaci v dodatku 3 příručky ESSPROS, kterou vypracovala Evropská komise ve spolupráci s členskými státy,

— sloupce odpovídají programům, pro něž existuje alespoň jedna kategorie příjemců.

2.2 Údaje, které mají být předány

Údaje o příjemcích musejí být poskytovány každoročně.

Dotazník

Dotazník je tabulka, která má být vyplněna jen v případě těch dávek, na něž spadají výdaje v dotyčné zemi. Pokud je zahájen nový program, lze jej do tabulky doplnit při zachování stejného formátu. Formulář pro sběr údajů se vztahuje vždy na určitou zemi a/nebo rok.

Referenční datum

Sběr stavových údajů pro rok N se týká počtu příjemců na konci kalendářního roku.

Údaje členěné podle pohlaví

Údaje o příjemcích mají být rozčleněny podle pohlaví. Tyto údaje jsou povinné pouze na úrovni všech programů celkem.

PŘÍLOHA II

KRITÉRIA PRO MĚŘENÍ KVALITY

1. KRITÉRIA PRO MĚŘENÍ KVALITY PRO ZÁKLADNÍ SYSTÉM ESSPROS

1.1 **Přesnost a spolehlivost**1.1.1 *Kvantitativní údaje*

1.1.1.1 Pokrytí zdrojů údajů

Členské státy musejí poskytnout informace týkající se:

- typů použitých zdrojů: registry či jiné správní zdroje, zjišťování, odhady, atd.,
- zpráv o problémech (včetně zpoždění), v důsledku nichž jsou nutné odhady údajů,
- programů pokrytých z různých typů zdrojů,
- případně příslušných dávek podle různých typů zdroje (v případě použití překrývajících se zdrojů, např. zjišťování nákladů práce).

1.1.1.2 Metodiky a předpoklady použité v odhadech

Členské státy musejí poskytnout informace týkající se:

- odhadů u programů, kde nejsou dostupné žádné údaje,
- odhadů u chybějících příjmů, výdajů a jednotlivých dávek:
 - a) pokud údaje zcela chybějí;
 - b) chybí-li rozčlenění u jedné dávky nebo skupiny dávek (např. rozčlenění jedné dávky na dávky s průzkumem a bez průzkumu majetkových poměrů či rozčlenění jedné peněžité dávky specifické pro jednu funkci do několika jednotlivých dávek).

1.1.1.3 Revize statistik

Členské státy musejí poskytnout informace týkající se:

- změn v použitých zdrojích údajů,
- změn v metodách použitých pro odhad údajů,
- revizí údajů z důvodu koncepčních úprav (např. úprav národních účtů),
- revizí údajů z důvodu dostupnosti konečné statistiky,
- revizí údajů z důvodu revize kvality.

1.1.2 *Kvalitativní informace*

Nepoužije se.

1.2 **Srovnatelnost**1.2.1 *Kvantitativní údaje*

Prostorová srovnatelnost

Aby mohl Eurostat zhodnotit srovnatelnost mezi zeměmi, musejí členské státy poskytnout informace týkající se:

- stupně pokrytí programů,

- stupně pokrytí příjmů, nákladů a jednotlivých dávek,
- případů nepoužití metodiky ESSPROS ve formě vyčerpávajícího seznamu.

1.2.2 Kvalitativní informace

Nepoužije se.

2. KRITÉRIA PRO MĚŘENÍ KVALITY PRO MODUL „PŘÍJEMCI DŮCHODŮ“

2.1 Přesnost a spolehlivost

2.1.1 Pokrytí zdrojů údajů

Členské státy musejí poskytnout informace týkající se:

- typů použitých zdrojů: registry či další správní zdroje, zjišťování, odhady, atd.,
- zpráv o problémech (včetně zpoždění), v důsledku nichž jsou nutné odhady údajů,
- programů pokrytých z různých typů zdrojů.

2.1.2 Metodiky a předpoklady použité při řešení případů dvojího zápočtu a při odhadech

Členské státy musejí poskytnout informace týkající se:

- odhadů u programů, kde nejsou dostupné žádné údaje,
- řešení případů dvojího zápočtu:
 - a) pro kategorii důchodu v rámci jediného programu;
 - b) mezi programy (kategorie důchodu pro všechny programy);
 - c) mezi kategoriemi důchodů bez průzkumu majetkových poměrů a důchodů s průzkumem majetkových poměrů;
 - d) mezi kategoriemi v případě souhrnů.

2.1.3 Revize statistik

Členské státy musejí poskytnout informace týkající se:

- změn v použitých zdrojích údajů,
- změn v metodách použitých pro odhad údajů,
- revizí údajů z důvodu dostupnosti konečné statistiky,
- revizí údajů z důvodu revize kvality.

2.2 Srovnatelnost

Prostorová srovnatelnost

Aby mohl Eurostat zhodnotit srovnatelnost mezi zeměmi, musejí členské státy poskytnout informace týkající se:

- stupně pokrytí programů,
- stupně pokrytí příjemců,
- případů nepoužití metodiky ESSPROS ve formě vyčerpávajícího seznamu.

3. ČASOVÝ PLÁN PRO VYPRACOVÁNÍ ZPRÁV O KVALITĚ

3.1 **Základní systém**

Zprávy o kvalitě týkající se základního systému se vypracovávají každoročně. Zpráva za rok N musí být Eurostatu předložena do konce září v roce N+2. Eurostat na tomto základě vypracuje a zveřejní konsolidované znění těchto zpráv do konce prosince roku N+2.

3.2 **Modul „příjemci důchodů“**

Zprávy o kvalitě týkající se modulu „příjemci důchodů“ se vypracovávají každoročně. Zpráva za rok N musí být předložena Eurostatu do konce srpna v roce N+2. Eurostat na tomto základě vypracuje a rozšíří konsolidované znění těchto zpráv do konce listopadu roku N+2.
